lettres, Jeanne Le Franc, 418 — Pour les pauvres (poésie), Victor Hugo, 419 — Pour s'amuser, 420 — Les livres, 421 — A la recherche du trésor, Léon Lambry, 421 — Les secrets de la maison blanche (feuilleton), Bailleul, 425.

# ILLUSTRATIONS

S. Ex. Mgr Aldée Desmarais, 393 — L'industrie des poteaux de téléphone en Colombie Britannique, 419 — Vue de Lebret, en Saskatchewan, 424 — Il faut bien se rafraîchir un peu, (Dessin de M. le notaire G. Morisset), 432.

### Juin 1931

#### TEXTE

Un remède, Thomas Poulin, 433 — Carmencita, C., 434 — La Dame blanche, Valdor (L'Etoile Noëliste), 438 — Les prix de Vincenette (comédie), Jean de Loussot (Bernadette), 443 — Les fiançailles d'Annaïk, Yvonne Marvy (Foyer-Revue), 448 — Un repas à l'annamite, L.-J. Méteyer, 456 — Éphémérides canadiennes: mai, 458 — Les maladies d'origine alimentaire, Dr Pierval (La Maison), 462 — Les vacances de nos petits, Jeanne Le Franc, 464 — Boîte aux Lettres, Jeanne Le Franc, 464 — Les vacances (poésie), Ch. Lemercier, 465 — La cigale et la fourmi (poésie), G. d'Azambuja, 465 — Comment vivre une vie pleine et heureuse, J. Ch. (Aux Davidées), 465 — Pour s'amuser, 468 — Les secrets de la maison blanche (feuilleton), Bailleul, 469.

#### ILLUSTRATIONS

Une maison canadienne (Dessin de M. le notaire G. Morisset), 437 — Vue du Château Morro, à l'entrée du port de la Havane, 442 — Le lac St-Sacrement, 457 — S. Em. le Cardinal Rouleau, 459 — Vue du vieux château de Lourdes, en France, 461.

## JUILLET 1931

## TEXTE

C'est cela, Thomas Poulin, 481 — Un enlèvement au XVIIe siècle, Rodolphe Girard (L'Alm. Rolland), 482 — Le marteau, M. Barrère-Affre (L'Etoile Noëliste), 495 — Vers la Baie James. J.-Emile Saindon, O.M. I. (Le Devoir), 500 — Éphémérides canadiennes: juin 1931, 507 — La machine humaine et la chaleur, Le Vieux Doc-

TEUR, 510 — L'asthme des nourrissons, Dr Pierval (La Maison),511—Les mangeurs de plomb, C. de Labonnefon, 512 — La femme et la science, Jeanne Le Franc, 514 — Boîte aux lettres, Jeanne Le Franc, 514 — Un cœur de maman (poésie), M. de J., 515 — La conscience et le jeu, O. Lemarié, 515 — Pour s'amuser, 516 — Le cierge du saltimbanque, (Le Rayon), 517 — Les secrets de la maison blanche (feuilleton), Bailleul, 518.

#### ILLUSTRATIONS

Vue de l'intérieur de l'église des Éboulements, 494— Vue de la Mission d'Albany au printemps, 501—Au milieu des Cris de la Baie James, 503—S. Ex. Mgr Hallé faisant l'intronisation du Sacré-Cœur dans une tente de Cris, 505—Sur les bords du Saint-Laurent, des hauteurs de Cap-Santé (Dessin de M. le notaire G. Morisset), 506—Vue générale de la ville de St-Jean, N. B., 509—Le temps des foins à la campagne (Dessin de M. le notaire G. Morisset), 513.

# Ао̂т 1931 *TEXTE*

Examinons-nous sur..., Cécile Gouraud (Amicitia), 529 — Les pendus encagés, E.-Z. Massicotte (Le Bull. des R. H.). 530 — Comment Ralph Allen s'engagea, Valdor, 533 — Le capitaine rouge, Andrée Vertiol (L'Etoile Noëliste), 535 — Utilité de la forêt, Avila Bédard (La Vie forestière), 538 — Le dédain des anciens, Abbé Charles Grimaud, 543 — La vengeance de Karystos, E. Vesko de Kéréven, 546 — L'affut à la panthère, 549 — Une visite chez le dentiste, Polnyse (Bernadette), 552 — Éphémérides canadiennes — juillet 1931, 555 — De l'appendicite aiguë chez l'enfant, Dr Pierval (La Maison), 557 — Où la chèvre est attachée, Jeanne Le Franc, 560 — Boîte aux lettres, Jeanne Le Franc, 561 — La conscience (poésie), Jean Aicard, 561 — Les aïeules (poésie,) Anais, Segal's, 561 — Pour s'amuser, 562 — Les livres, 562 — Les secrets de la maison blanche (feuilleton), Bailleul, 563 — Table des matières, 573.

## ILLUSTRATIONS

Au temps des labours (Dessin de M. le notaire G Morisset), 551 — L'église de Sainte-Famille, I. O., bâtie en 1743, 554 — Vue du Château de Spencer Wood, 559 — A l'ombre de la croix (Dessin de M. le notaire G. Morisset), 575



A L'OMBRE DE LA CROIX (Dessin de M. le notaire G. Morisset).